

Mode d'emploi Z6

Votre Z6

Description des symboles

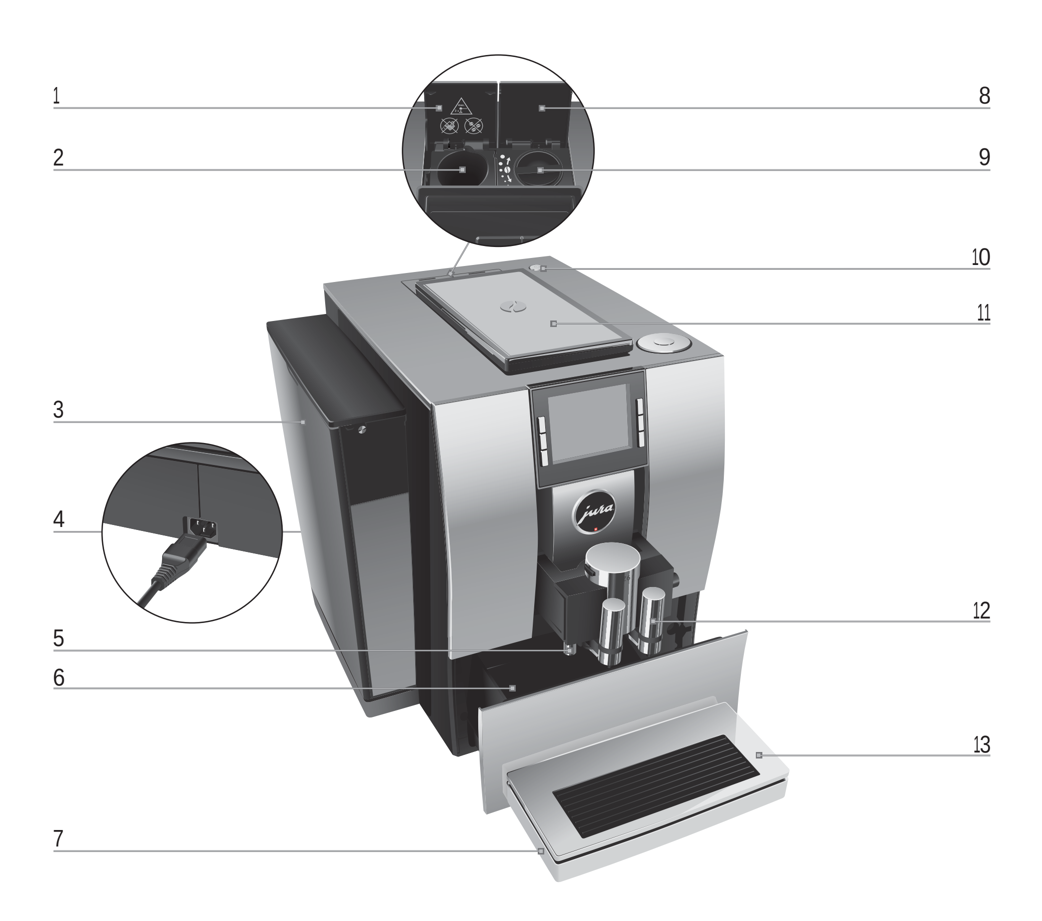
Mises en garde

⚠ AVERTISSEMENT ⚠ ATTENTION	Respectez impérativement les informations identifiées par les mentions ATTENTION ou AVERTISSEMENT accompagnées d'un pictogramme. Le mot **AVERTISSEMENT** signale un risque de blessure grave, le mot **ATTENTION** signale un risque de blessure légère.
ATTENTION	**ATTENTION** attire votre attention sur des situations qui risquent d'endommager la machine.

Symboles utilisés

▸	**Demande d'action.** Une action vous est demandée.
i	**Remarques** et conseils destinés à faciliter encore l'utilisation de votre Z6.
« Espresso »	**Affichage**

Eléments de commande



1	Couvercle du réservoir de café moulu	8	Couvercle du sélecteur de finesse de mouture
2	Réservoir de café moulu	9	Sélecteur de finesse de mouture
3	Réservoir d'eau	10	Touche Marche/Arrêt ⏻
4	Câble secteur enfichable (arrière de la machine)	11	Récipient à grains avec couvercle protecteur d'arôme
5	Ecoulement d'eau chaude	12	Ecoulement combiné réglable en hauteur et en largeur
6	Récipient à marc de café	13	Plate-forme pour tasses
7	Bac d'égouttage		



Façade

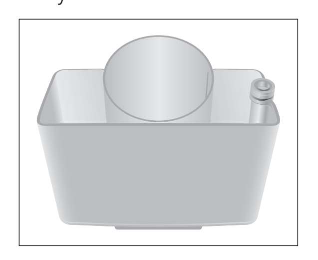
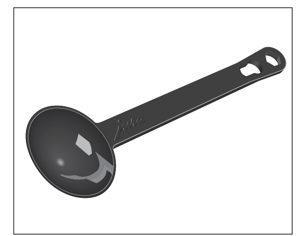
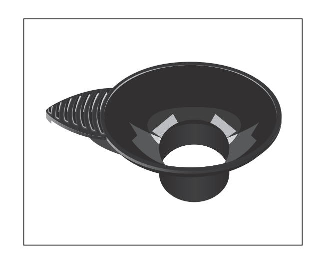
1 Visuel

2 Touches variables (la fonction des touches varie selon les éléments affichés sur le visuel)

Face supérieure de la machine

3 Rotary Switch

Accessoires

Récipient pour le nettoyage du système de lait	Doseur pour café moulu	Entonnoir de remplissage pour café moulu
		

Remarques importantes

Utilisation conforme

Cette machine a été conçue et construite pour un usage domestique. Elle sert exclusivement à préparer du café et à faire chauffer du lait et de l'eau. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme. La société JURA Elektroapparate AG décline toute responsabilité relative aux conséquences d'une utilisation non conforme.

Lisez entièrement ce mode d'emploi avant d'utiliser la machine et respectez-le scrupuleusement. Aucune prestation de garantie ne pourra être invoquée pour des dommages ou défauts résultant du non-respect du mode d'emploi. Conservez ce mode d'emploi à proximité de la machine et remettez-le aux utilisateurs suivants.

Pour votre sécurité

Lisez attentivement les importantes consignes de sécurité suivantes et respectez-les scrupuleusement.



Voici comment éviter tout risque d'électrocution :

- Ne mettez jamais en service une machine endommagée ou dont le câble secteur est défectueux.
- Si vous remarquez des signes de détérioration, par exemple une odeur de brûlé, débranchez immédiatement la machine du secteur et contactez le service après-vente JURA.
- Si le câble secteur de la machine est endommagé, il doit être réparé soit directement chez JURA, soit dans un centre de service agréé JURA.

- Assurez-vous que la Z6 et le câble secteur ne se trouvent pas à proximité d'une surface chaude.
- Assurez-vous que le câble secteur n'est pas coincé ou qu'il ne frotte pas contre des arêtes vives.
- N'ouvrez ou ne réparez jamais la machine vous-même. N'apportez à la machine aucune modification qui ne soit indiquée dans ce mode d'emploi. La machine contient des pièces sous tension. Si vous l'ouvrez, vous vous exposez à un danger de mort. Toute réparation doit exclusivement être effectuée par un centre de service agréé JURA, avec des pièces détachées et des accessoires d'origine.
- Pour couper complètement la machine du secteur de manière sécurisée, éteignez d'abord la Z6 avec la touche Marche/Arrêt. Débranchez ensuite la fiche secteur de la prise de courant.

Les écoulements présentent des risques de brûlure :

- Installez la machine hors de portée des enfants.
- Ne touchez pas les pièces chaudes. Utilisez les poignées prévues.

Une machine endommagée n'est pas sûre et peut provoquer des blessures ou un incendie. Pour éviter les dommages et donc les risques de blessure et d'incendie :

- Ne laissez jamais le câble secteur pendre de manière lâche. Le câble secteur peut provoquer une chute ou être endommagé.
- Protégez la Z6 des intempéries telles que la pluie, le gel et le rayonnement solaire direct.

- Ne plongez pas la Z6, le câble secteur ou les raccordements dans l'eau.
- Ne mettez pas la Z6 ni ses pièces constitutives au lave-vaisselle.
- Avant d'effectuer des travaux de nettoyage, éteignez votre Z6 à l'aide de la touche Marche/Arrêt. Essuyez la Z6 avec un chiffon humide, mais jamais mouillé, et protégez-la des projections d'eau permanentes.
- Branchez la machine uniquement selon la tension secteur indiquée sur la plaque signalétique. La plaque signalétique se trouve en dessous de votre Z6. Vous trouverez d'autres caractéristiques techniques dans ce mode d'emploi (voir Chapitre 9 « Caractéristiques techniques »).
- Raccordez la Z6 directement à une prise domestique. L'utilisation de multiprises ou de rallonges électriques présente un risque de surchauffe.
- Utilisez exclusivement les produits d'entretien JURA d'origine. Les produits non expressément recommandés par JURA peuvent endommager la Z6.
- N'utilisez jamais de grains de cafés traités avec des additifs ou caramélisés.
- Remplissez exclusivement le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche.
- En cas d'absence prolongée, éteignez la machine à l'aide de la touche Marche/Arrêt et débranchez la fiche secteur de la prise de courant.

- Les enfants ne doivent pas effectuer de travaux de nettoyage et de maintenance sans la surveillance d'une personne responsable.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec la machine.
- Maintenez les enfants en dessous de huit ans à distance de la machine ou surveillez-les en permanence.
- Les enfants à partir de huit ans peuvent faire fonctionner la machine sans surveillance uniquement s'ils ont reçu des explications quant à son utilisation sûre. Ils doivent être en mesure d'identifier et de comprendre les risques d'une mauvaise utilisation.

Les personnes, y compris les enfants, qui, en raison de leurs

- capacités physiques, sensorielles ou cognitives, ou
- de leur inexpérience ou méconnaissance,

ne sont pas en mesure d'utiliser la machine en toute sécurité, ne sont autorisées à faire fonctionner cette dernière que sous la surveillance ou sur l'ordre d'une personne responsable.

Mesures de sécurité relatives à la cartouche filtrante CLARIS Smart :

- Conservez les cartouches filtrantes hors de portée des enfants.
- Stockez les cartouches filtrantes au sec, dans leur emballage fermé.
- Protégez les cartouches filtrantes de la chaleur et du rayonnement solaire direct.
- N'utilisez jamais une cartouche filtrante endommagée.
- N'ouvrez jamais une cartouche filtrante.

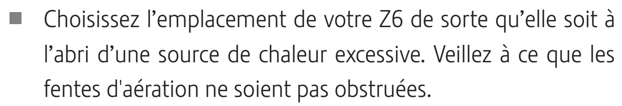
1 Préparation et mise en service

JURA sur Internet

Rendez-nous visite sur Internet. Vous pouvez télécharger un **mode d'emploi sommaire** de votre machine sur le site Internet JURA (www.jura.com). Vous y trouverez également des informations intéressantes et actuelles sur votre Z6 et tout ce qui concerne le café.

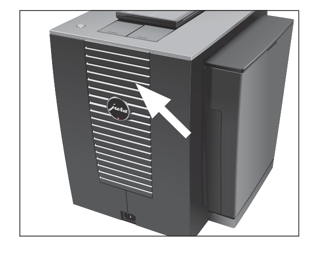
Installation de la machine





Lors de l'installation de votre Z6, respectez les consignes suivantes :

- Placez la Z6 sur une surface horizontale, insensible à l'eau.
- Choisissez l'emplacement de votre Z6 de sorte qu'elle soit à l'abri d'une source de chaleur excessive. Veillez à ce que les fentes d'aération ne soient pas obstruées.



Remplissage du récipient à grains

Le récipient à grains est doté d'un couvercle protecteur d'arôme. Il préserve ainsi plus longtemps l'arôme de vos grains de café.

ATTENTION

Les grains de café traités avec des additifs (par exemple du sucre), le café moulu ou le café lyophilisé endommagent le broyeur.

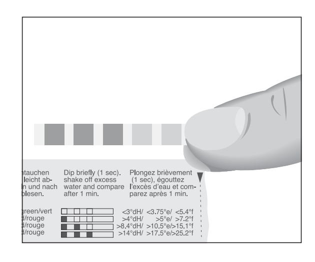
- ▸ Remplissez le récipient à grains uniquement de grains de café torréfiés non traités.

- ▸ Retirez le couvercle protecteur d'arôme.
- ▸ Retirez les impuretés ou corps étrangers éventuellement présents dans le récipient à grains.
- ▸ Remplissez le récipient à grains de grains de café et fermez le couvercle protecteur d'arôme.

Détermination de la dureté de l'eau

Lors de la première mise en service, vous devez régler la dureté de l'eau. Si vous ne connaissez pas la dureté de l'eau utilisée, vous pouvez d'abord la déterminer. Pour ce faire, utilisez la languette de test Aquadur® fournie.

- ▸ Tenez la languette de test brièvement (1 seconde) sous l'eau courante. Secouez l'eau.
- ▸ Attendez environ 1 minute.



- Lisez le degré de dureté de l'eau à l'aide de la coloration de la languette de test Aquadur® et de la description figurant sur l'emballage.

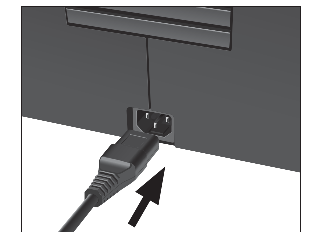
Première mise en service

Lors de la première mise en service, vous pouvez indiquer si vous souhaitez utiliser votre Z6 **avec** ou **sans** cartouche filtrante CLARIS Smart. Nous recommandons d'utiliser la cartouche filtrante lorsque la dureté de l'eau est égale ou supérieure à 10 °dH.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution en cas d'utilisation d'un câble secteur défectueux.

- Ne mettez jamais en service une machine détériorée ou dont le câble secteur est défectueux.



Condition : le récipient à grains est rempli.

- Reliez le câble secteur à la machine.
- Branchez la fiche secteur dans une prise de courant.
- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt ⏻ pour allumer la Z6.
  « Sprachauswahl » / « Deutsch »

ℹ Tournez le Rotary Switch pour afficher d'autres langues.

- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que la langue souhaitée s'affiche, par exemple « Français ».
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel pour confirmer le réglage.
  « Dureté de l'eau »

ℹ Si vous ne connaissez pas la dureté de l'eau utilisée, vous devez d'abord la déterminer (voir Chapitre 1 « Préparation et mise en service – Détermination de la dureté de l'eau »).

- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage de la dureté de l'eau, par exemple sur « 25 °dH ».

- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Placez le filtre »

ℹ Vous devez décider à ce moment si vous souhaitez utiliser votre Z6 **avec** ou **sans** cartouche filtrante CLARIS Smart.

Fonctionnement **avec** cartouche filtrante : passez directement à la section suivante (voir Chapitre 1 « Préparation et mise en service – Première mise en service avec activation de la cartouche filtrante »).

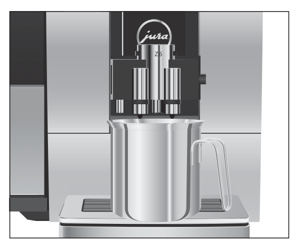
Fonctionnement **sans** cartouche filtrante (voir Chapitre 1 « Préparation et mise en service – Première mise en service sans activation de la cartouche filtrante »).

Première mise en service avec activation de la cartouche filtrante

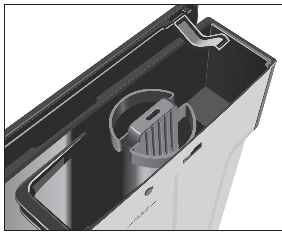
ATTENTION

Le lait, l'eau minérale gazeuse ou d'autres liquides peuvent endommager le réservoir d'eau ou la machine.

- Remplissez le réservoir d'eau uniquement avec de l'eau froide du robinet.



- Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- Retirez le réservoir d'eau et rincez-le à l'eau froide.
- Placez la rallonge fournie au-dessus d'une cartouche filtrante CLARIS Smart.



- Enfoncez la cartouche filtrante avec la rallonge dans le réservoir d'eau.
- Tournez la cartouche filtrante dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle s'enclenche avec un clic bien audible.
- Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche et remettez-le en place.

ℹ La machine détecte automatiquement que vous venez de mettre la cartouche filtrante en place.

« Mode filtre » / « Enregistré »
« Rinçage du filtre », le filtre est rincé. L'eau coule directement dans le bac d'égouttage.
« Remplissage du système », de l'eau coule de l'écoulement combiné et de l'écoulement d'eau chaude.
« Videz le bac d'égouttage »

- Videz le bac d'égouttage et remettez-le en place.

« Chauffage machine »
« Rinçage machine », le rinçage du système commence. Le rinçage s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Votre Z6 est prête à l'emploi.

ℹ Les produits que vous pouvez préparer s'affichent sur le visuel.

ℹ Si le filtre est activé, un symbole de filtre bleu s'affiche en haut à droite du visuel.

Première mise en service sans activation de la cartouche filtrante

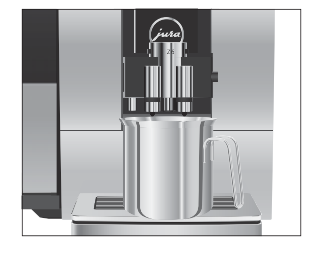
ATTENTION Le lait, l'eau minérale gazeuse ou d'autres liquides peuvent endommager le réservoir d'eau ou la machine.

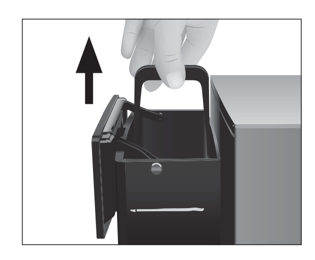
- Remplissez le réservoir d'eau uniquement avec de l'eau froide du robinet.

- Appuyez sur la touche « Absence de filtre ».

« Mode détartrage » / « Enregistré »
« Remplissez le réservoir d'eau »

- Placez un récipient sous l'écoulement combiné.





- Retirez le réservoir d’eau et rincez-le à l’eau froide.
- Remplissez le réservoir d’eau avec de l’eau fraîche et remettez-le en place.

  « Remplissage du système », de l'eau coule de l'écoulement combiné et de l'écoulement d'eau chaude.

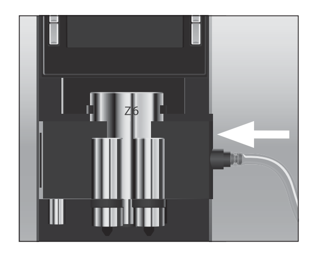
  « Chauffage machine »

  « Rinçage machine », le rinçage du système commence. Le rinçage s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Votre Z6 est prête à l'emploi.

ℹ Les produits que vous pouvez préparer s'affichent sur le visuel.

Raccordement du lait

Votre Z6 prépare une mousse de lait fine et onctueuse à la consistance parfaite. Pour faire mousser du lait, le critère le plus important est que le lait soit à une température de 4 à 8 °C. C'est pourquoi nous vous recommandons d'utiliser un refroidisseur de lait ou un récipient à lait isolant en inox.



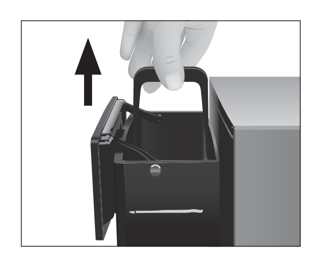
- Raccordez le tuyau de lait à l'écoulement combiné.
- Reliez l'autre extrémité du tuyau de lait à un récipient à lait ou plongez-la dans une brique de lait.

Remplissage du réservoir d’eau

L'entretien quotidien de la machine et l'hygiène avec le lait, le café et l'eau sont essentiels pour garantir un résultat toujours parfait dans la tasse. C'est pourquoi vous devez changer l'eau **quotidiennement.**

ATTENTION Le lait, l'eau minérale gazeuse ou d'autres liquides peuvent endommager le réservoir d'eau ou la machine.

- Remplissez le réservoir d'eau uniquement avec de l'eau froide du robinet.



- Retirez le réservoir d’eau et rincez-le à l’eau froide.
- Remplissez le réservoir d’eau avec de l’eau fraîche et remettez-le en place.

2 Préparation

- ℹ Vous pouvez arrêter à tout moment la préparation d'une spécialité de café ou d'eau chaude. Pour ce faire, appuyez sur la touche « ↥ ».
- ℹ Pendant le broyage, vous pouvez sélectionner l'intensité du café des **produits individuels** en tournant le Rotary Switch.
- ℹ Pendant la préparation, vous pouvez modifier les **quantités** préréglées (p. ex. d'eau ou de mousse de lait) en tournant le Rotary Switch.
- ℹ Vous pouvez suivre l'avancement de la préparation sur le visuel.

C'est lorsqu'il est chaud que le café est le meilleur. Une tasse en porcelaine froide refroidit et affadit la boisson. C'est pourquoi nous vous recommandons de préchauffer vos tasses. Tout l'arôme du café ne peut se déployer que dans des tasses préchauffées. Vous pouvez vous procurer un chauffe-tasses JURA chez votre revendeur agréé.

En mode de programmation, vous pouvez effectuer des **réglages durables** pour tous les produits (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Modification des réglages produits »).

Préparations possibles

La Z6 propose plusieurs moyens de préparer une spécialité de café, du lait ou de l'eau chaude :

- **Préparation à l'aide de l'écran d'accueil :** appuyez simplement sur la touche de préparation correspondant au produit souhaité qui s'affiche sur le visuel (écran d'accueil).
  Par défaut, l'écran d'accueil affiche les produits suivants :
  - « Espresso »
  - « Café »
  - « Eau chaude »
  - « Cappuccino »
  - « Latte macchiato »
  - « Portion de mousse de lait »
- **Préparation à l'aide du menu tournant (fonction Rotary Selection) :** vous pouvez préparer d'autres produits que ceux affichés sur l'écran d'accueil. Dès que vous tournez le Rotary

Switch, des produits supplémentaires s'affichent dans un **menu tournant.**
Tournez le Rotary Switch pour placer le produit souhaité au centre du menu. Appuyez sur le Rotary Switch pour lancer la préparation.
Le menu tournant affiche en plus les produits suivants :

- « Ristretto »
- « Espresso macchiato »
- « Flat White »
- « Portion de lait »

ℹ Si vous ne lancez pas de préparation, le menu tournant disparaît automatiquement au bout de 10 secondes.

ℹ Le menu tournant affiche toujours en première position le dernier produit sélectionné.

ℹ Vous pouvez enregistrer tous les produits mémorisés par défaut dans votre Z6 comme favoris à l'emplacement de votre choix sur l'écran d'accueil ou les intégrer dans le menu tournant. Lors de cette opération, multipliez et personnalisez les spécialités de café souhaitées en leur attribuant un nouveau nom et des réglages personnels (p. ex. la quantité et l'intensité du café) (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Enregistrement, multiplication et personnalisation de produits »). Veuillez noter que les descriptions figurant dans les chapitres qui suivent se rapportent toujours aux réglages standard.

Ristretto, espresso et café



Exemple : voici comment préparer un café.
Condition : l'écran d'accueil s'affiche.

- ▸ Placez une tasse sous l'écoulement combiné.
- ▸ Appuyez sur la touche « Café ».
  La préparation commence. « Café » et l'intensité du café s'affichent. La quantité d'eau préréglée pour le café coule dans la tasse.
  La préparation s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

Deux ristretti, deux espressi et deux cafés



Exemple : voici comment préparer **deux cafés.**
Condition : l'écran d'accueil s'affiche.

- Placez deux tasses sous l'écoulement combiné.
- Appuyez deux fois sur la touche « Café » **(dans un délai de 2 secondes)** pour lancer la préparation de 2 cafés.
  La préparation du café commence. La quantité d'eau préréglée pour le café coule dans les tasses. La préparation s'arrête automatiquement. Votre Z6 est de nouveau prête à l'emploi.

Latte macchiato, cappuccino et d'autres spécialités de café au lait

Votre Z6 vous prépare un latte macchiato, un cappuccino, un flat white et d'autres spécialités de café au lait par simple pression d'une touche. Lors de cette opération, vous n'avez pas besoin de déplacer le verre ou la tasse.



Exemple : voici comment préparer un latte macchiato.
Condition : l'écran d'accueil s'affiche.

- Placez un verre sous l'écoulement combiné.
- Appuyez sur la touche « Latte macchiato ».
  « Latte macchiato », la quantité de lait et de mousse de lait préréglée coule dans le verre.

i Une petite pause suit, pendant laquelle le lait chaud se sépare de la mousse de lait. C'est ainsi que se forment les couches caractéristiques du latte macchiato.

La préparation du café commence. La quantité d'eau préréglée pour l'espresso coule dans le verre. La préparation s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

i Le système de lait est rincé automatiquement 15 minutes après la préparation (voir Chapitre 5 « Entretien – Rinçage automatique du système de lait »). Par conséquent, placez toujours un récipient sous l'écoulement combiné après avoir préparé du lait.

Pour garantir le bon fonctionnement du système de lait dans l'écoulement combiné, vous devez obligatoirement le nettoyer **quotidiennement** (voir Chapitre 5 « Entretien – Nettoyage du système de lait »).

Café moulu

Vous avez la possibilité d'utiliser une deuxième sorte de café, par exemple un café décaféiné, grâce à l'entonnoir de remplissage pour café moulu.

- **i** Ne versez jamais plus de deux doses rases de café moulu.
- **i** N'utilisez pas de café moulu trop fin. Le système pourrait se boucher et le café coulerait alors goutte à goutte.
- **i** Si vous n'avez pas versé suffisamment de café moulu, « Pas assez de café moulu » s'affiche et la Z6 interrompt l'opération.
- **i** La spécialité de café souhaitée doit être préparée dans la minute suivant le remplissage du café moulu. Sinon, la Z6 interrompt l'opération et se remet en mode prêt à l'emploi.

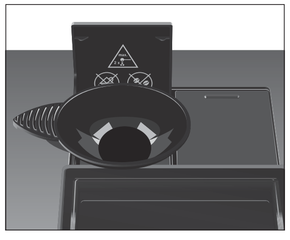
La préparation de toutes les spécialités de café à partir de café moulu suit toujours le même modèle.

Exemple : voici comment préparer un espresso à partir de café moulu.

Condition : l'écran d'accueil s'affiche.

- ▸ Placez une tasse à espresso sous l'écoulement de café.
- ▸ Ouvrez le couvercle du réservoir de café moulu.
  « Versez du café moulu »





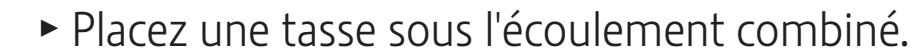
- ▸ Mettez l'entonnoir de remplissage pour café moulu en place.
- ▸ Versez une dose rase de café moulu dans l'entonnoir de remplissage.
- ▸ Retirez l'entonnoir de remplissage et fermez le couvercle du réservoir de café moulu.
  « Choisissez votre produit »

- Appuyez sur la touche « Espresso ».
  La préparation commence. « Espresso », la quantité d'eau préréglée pour l'espresso coule dans la tasse.
  La préparation s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

Adaptation durable de la quantité d'eau à la taille de la tasse

Vous pouvez adapter très simplement et durablement la quantité d'eau de tous les **produits individuels** à la taille de la tasse. Comme dans l'exemple suivant, vous réglez la quantité une fois. Cette quantité coulera pour toutes les préparations qui suivront.

Exemple : voici comment régler **durablement** la quantité d'eau pour un café.
Condition : l'écran d'accueil s'affiche.





- Placez une tasse sous l'écoulement combiné.
- Appuyez sur la touche « Café » et **maintenez-la enfoncée** jusqu'à ce que « Quantité suffisante ? Appuyez sur la touche » apparaisse.
- Relâchez la touche « Café ».
  La préparation commence et le café coule dans la tasse.
- Appuyez sur une touche quelconque dès qu'il y a assez de café dans la tasse.
  La préparation s'arrête. « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel. La quantité d'eau réglée pour un café est durablement mémorisée. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

i Vous pouvez modifier ce réglage à tout moment en répétant l'opération.

i L'adaptation durable de la quantité à la taille de la tasse fonctionne également pour les produits affichés dans le menu tournant. Pour ce faire, appuyez sur le Rotary Switch jusqu'à ce que « Quantité suffisante ? Appuyez sur la touche » apparaisse.

i Vous pouvez aussi régler durablement la quantité d'eau pour toutes les spécialités de café ainsi que pour l'eau chaude en mode de programmation (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Modification des réglages produits »).

Réglage du broyeur

Vous pouvez adapter le broyeur en continu au degré de torréfaction de votre café.

ATTENTION

Si vous réglez la finesse de mouture avec le broyeur à l'arrêt, vous risquez d'endommager le sélecteur de finesse de mouture.

- ▸ Réglez la finesse de mouture uniquement lorsque le broyeur est en marche.

Vous reconnaîtrez le bon réglage de la finesse de mouture au fait que le café coule de l'écoulement de café de manière régulière. En outre, une délicieuse crème épaisse se forme.

Exemple : voici comment modifier la finesse de mouture **pendant** la préparation d'un espresso.
Condition : l'écran d'accueil s'affiche.



- ▸ Placez une tasse sous l'écoulement de café.
- ▸ Ouvrez le couvercle du sélecteur de finesse de mouture.
- ▸ Appuyez sur la touche « Espresso » pour lancer la préparation.
- ▸ Placez le sélecteur de finesse de mouture dans la position souhaitée **pendant** que le broyeur fonctionne.
  La quantité d'eau préréglée coule dans la tasse. La préparation s'arrête automatiquement.
- ▸ Fermez le couvercle du sélecteur de finesse de mouture.

Eau chaude



⚠ ATTENTION

Risque de brûlure par projection d'eau chaude.

- ▸ Evitez le contact direct avec la peau.

Condition : l'écran d'accueil s'affiche.



- ▸ Placez une tasse sous l'écoulement d'eau chaude.
- ▸ Appuyez sur la touche « Eau chaude ».
  « Eau chaude », la quantité d'eau préréglée coule dans la tasse.
  La préparation s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

3 Fonctionnement quotidien

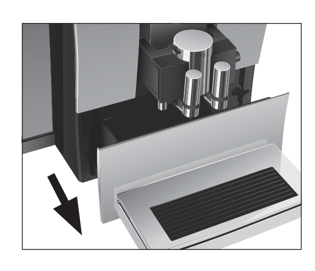
Allumage de la machine



L'entretien quotidien de la machine et l'hygiène avec le lait, le café et l'eau sont essentiels pour garantir un résultat toujours parfait dans la tasse. C'est pourquoi vous devez changer l'eau **quotidiennement.**

- ▸ Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- ▸ Appuyez sur la touche Marche/Arrêt ⏻ pour allumer la Z6.
  « Bienvenue chez JURA »
  « Chauffage machine »
  « Rinçage machine », le rinçage du système commence. Le rinçage s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Votre Z6 est prête à l'emploi.

Entretien quotidien



Pour pouvoir profiter longtemps de votre Z6 et garantir en permanence une qualité de café optimale, vous devez l'entretenir quotidiennement.

- ▸ Sortez le bac d'égouttage.
- ▸ Videz le récipient à marc de café et le bac d'égouttage. Rincez-les tous deux à l'eau chaude.

i Videz toujours le récipient à marc de café lorsque la machine est **allumée.** C'est la seule façon de réinitialiser le compteur de marc.

- ▸ Remettez le récipient à marc de café et le bac d'égouttage en place.
- ▸ Rincez le réservoir d'eau à l'eau claire.
- ▸ Retirez le tuyau de lait et rincez-le soigneusement sous l'eau courante.
- ▸ Démontez et rincez l'écoulement combiné (voir Chapitre 5 « Entretien – Démontage et rinçage de l'écoulement combiné »).
- ▸ Essuyez la surface de la machine avec un chiffon doux (par exemple en microfibre), propre et humide.

Vous trouverez également des informations concernant l'entretien de votre Z6 en mode de programmation sous « Statut d'entretien » / « Informations concernant l'entretien ».

Entretien régulier

Effectuez les actions d'entretien suivantes **régulièrement** ou **en fonction des besoins :**

- Pour des raisons d'hygiène, nous vous recommandons de remplacer régulièrement (tous les 3 mois environ) le tuyau de lait et l'écoulement de lait interchangeable. Les accessoires de rechange sont disponibles auprès de votre revendeur agréé.
- Nettoyez les parois intérieures du réservoir d'eau, avec une brosse par exemple. Vous trouverez d'autres informations relatives au réservoir d'eau dans ce mode d'emploi (voir Chapitre 5 « Entretien – Détartrage du réservoir d'eau »).
- Des résidus de lait et de café peuvent se déposer sur et sous la plate-forme pour tasses. Dans ce cas, nettoyez la plate-forme pour tasses.

Extinction de la machine

Si une spécialité de café a été préparée, le système se rince automatiquement quand vous éteignez votre Z6. Si vous avez préparé du lait, la machine vous demande également de nettoyer le système de lait.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel (ou « Nettoyer le système de lait » si vous avez préparé du lait).



- ▸ Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- ▸ Appuyez sur la touche Marche/Arrêt ⏻.

ℹ Si vous avez préparé du lait, la machine vous demande d'effectuer un nettoyage du système de lait (« Nettoyage du système de lait »). Le processus d'extinction se poursuit automatiquement au bout de 10 secondes.

Si vous avez préparé du lait sans lancer le nettoyage du système de lait, le système de lait est d'abord rincé (« Rinçage du système de lait »).

« Rinçage machine », le rinçage du système commence. L'opération s'arrête automatiquement. Votre Z6 est éteinte.

4 Réglages durables en mode de programmation

Appuyez brièvement sur le Rotary Switch pour accéder au mode de programmation. En tournant le Rotary Switch et en utilisant les touches variables, vous pouvez naviguer en toute simplicité à travers les rubriques de programme et mémoriser durablement les réglages souhaités. Vous pouvez effectuer les réglages suivants :

Rubrique de programme	Sous-rubrique	Explication
« Statut d'entretien »	« Nettoyage », « Remplacer filtre » (seulement lorsque le filtre est activé), « Détartrage » (seulement lorsque le filtre n'est pas activé), « Nettoyage du système de lait », « Rinçage », « Informations concernant l'entretien »	▸ **Lancez** ici le programme d'entretien demandé.
« Réglages produits »	« Mode expert »	▸ Sélectionnez vos réglages pour les spécialités de café ainsi que pour l'eau chaude.
	« Classique »	▸ Remplacez les produits figurant sur l'écran d'accueil ou dans le menu tournant par vos favoris. Lors de cette opération, multipliez et personnalisez les spécialités de café souhaitées en leur attribuant un nouveau nom et des réglages personnels.
	« Température du lait »	▸ Modifiez la température du lait et de la mousse de lait.

Rubrique de programme	Sous-rubrique	Explication
« Réglages machine »	« Langue »	▸ Sélectionnez votre langue.
	« Extinction après »	▸ Réglez au bout de combien de temps la Z6 doit s'éteindre automatiquement.
	« Economie d'énergie »	▸ Sélectionnez un mode d'économie d'énergie.
	« Configuration standard »	▸ Rétablissez la configuration standard de la machine.
	« Unités »	▸ Sélectionnez l'unité de quantité d'eau.
	« Visuel »	▸ Modifiez les réglages du visuel.
	« Dureté de l'eau »	▸ Réglez la dureté de l'eau.
	« Eclairage du réservoir d'eau »	▸ Modifiez le réglage de l'éclairage du réservoir d'eau.
	« Compteur de préparations » / « Compteur d'entretien »	▸ Obtenez une vue d'ensemble de tous les produits préparés et consultez le nombre de programmes d'entretien effectués.

Réglages produits

Dans la rubrique de programme « Réglages produits », vous pouvez effectuer les réglages suivants :

- « Mode expert »
  - Effectuez des réglages personnels pour toutes les spécialités de café, le lait et l'eau chaude (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Modification des réglages produits »).
  - Remplacez les produits figurant sur l'écran d'accueil ou dans le menu tournant par vos favoris. Lors de cette opération, multipliez et personnalisez les spécialités de café souhaitées en leur attribuant un nouveau nom et des réglages personnels (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Enregistrement, multiplication et personnalisation de produits »).

- Modifiez le nom des différents produits (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Modification du nom des produits »).

- « Température du lait »
  - Modifiez la température du lait et de la mousse de lait (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Réglage de la température du lait et de la mousse de lait »).

Modification des réglages produits

Vous pouvez effectuer des réglages personnels pour toutes les spécialités de café ainsi que pour l'eau chaude dans la rubrique de programme « Réglages produits » / « Mode expert ». Vous pouvez effectuer les réglages suivants de manière durable :

Produit	Intensité du café	Quantité	Autres réglages
Ristretto, Espresso	10 niveaux	Café : 15 ml – 80 ml	Température (basse, normale, élevée), Nom du produit
Café	10 niveaux	Café : 25 ml – 240 ml	Température (basse, normale, élevée),
Deux ristretti, deux espressi, deux cafés	–	Café : la quantité réglée pour le produit individuel est doublée.	–
Cappuccino, Latte macchiato, Flat white	10 niveaux	Café : 25 ml – 240 ml Mousse de lait : 0 s – 120 s Lait : 0 s – 120 s Pause : 0 s – 60 s	Température (basse, normale, élevée), Nom du produit
Espresso macchiato	10 niveaux	Café : 15 ml – 80 ml Mousse de lait : 0 s – 120 s Lait : 0 s – 120 s Pause : 0 s – 60 s	Température (basse, normale, élevée), Nom du produit
Portion de mousse de lait, Lait	–	Mousse de lait : 0 s – 120 s	Nom du produit
Eau chaude	–	Eau : 25 ml – 450 ml	Température (basse, normale, élevée), Nom du produit

Vous pouvez également modifier la température du lait et de la mousse de lait selon dix niveaux (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Réglage de la température du lait et de la mousse de lait »).

Les réglages durables en mode de programmation suivent toujours le même modèle.

Exemple : voici comment modifier la quantité d'eau pour un espresso de « 45 ml » à « 50 ml », ainsi que l'intensité du café.
Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages produits » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Mode expert »
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Mode expert »
- Appuyez sur la touche « Espresso ».
  « Mode expert » / « Espresso »
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Espresso »
- Appuyez sur le Rotary Switch.
- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage de l'intensité du café.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour confirmer le réglage.
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Café » se place au centre du menu.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage de la quantité.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour confirmer le réglage.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Mode expert » / « Espresso »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↥ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Enregistrement, multiplication et personnalisation de produits

La rubrique de programme « Réglages produits » / « Classique » contient tous les produits mémorisés par défaut dans votre Z6. Vous pouvez enregistrer chacun de ces produits comme favori à l'emplacement de votre choix sur l'écran d'accueil ou l'intégrer dans le menu tournant. Lors de cette opération, **multipliez** et **personnalisez** les spécialités de café souhaitées en leur attribuant un nouveau nom et des réglages personnels (p. ex. la quantité et l'intensité du café).

Exemple : voici comment remplacer « Latte macchiato » sur l'écran d'accueil par « Espresso macchiato ».
Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages produits » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Mode expert »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Classique » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Position sous les favoris »
- ▸ Appuyez une nouvelle fois sur le Rotary Switch.
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Espresso macchiato » se place au centre du menu.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Choisir la position »
- ▸ Appuyez sur la touche « Latte macchiato ».
  « Espresso macchiato » / « Remplacer ce produit par un autre ? »
- ▸ Appuyez sur la touche « Oui ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Nom du produit »

i Vous avez maintenant la possibilité de donner un nouveau nom au produit que vous venez d'enregistrer.

- ▸ Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Espresso macchiato »

ℹ Vous avez maintenant la possibilité de modifier différents réglages du produit. Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder aux possibilités de réglage. Appuyez sur la touche « Enregistrer » pour terminer vos réglages.

ℹ Si vous ne souhaitez pas effectuer d'autres réglages, appuyez directement sur la touche « ↰ ».

- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Modification du nom des produits

Vous pouvez renommer tous les produits dans la rubrique de programme « Réglages produits » / « Mode expert ».

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages produits » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Mode expert »
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Mode expert »
- Appuyez sur la touche « Café » (par exemple).
  « Mode expert » / « Café »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Nom du produit » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  Les lettres, chiffres et caractères spéciaux que vous pouvez sélectionner apparaissent sur le visuel.

ℹ En appuyant sur la touche « abc ABC », vous pouvez basculer entre les minuscules et les majuscules.

- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que la lettre souhaitée soit sélectionnée.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour confirmer la lettre.
- Continuez jusqu'à ce que le nouveau nom souhaité pour le produit s'affiche sur le visuel.

ℹ Veuillez noter que la longueur du texte est limitée.

- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  Le nouveau nom du produit s'affiche.
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Réglage de la température du lait et de la mousse de lait

Vous pouvez modifier la température du lait et de la mousse de lait selon dix niveaux. Ce réglage s'applique à **tous** les produits préparés avec du lait.

Exemple : voici comment modifier la température de la mousse de lait.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages produits » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Mode expert »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Température du lait » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Lait »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Mousse de lait » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Mousse de lait »
- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage.

ℹ Vous pouvez régler la température du niveau 1 (basse) au niveau 10 (élevée).

- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Mousse de lait »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Extinction automatique

L'extinction automatique de votre Z6 vous permet d'économiser de l'énergie. Lorsque cette fonction est activée, votre Z6 s'éteint automatiquement après la dernière opération dès que le temps programmé s'est écoulé.

Vous pouvez régler l'extinction automatique sur 15 minutes, 30 minutes ou de 1 à 9 heures.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Extinction après » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Extinction après »
- Tournez le Rotary Switch pour modifier l'heure d'extinction.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Extinction après »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Mode d'économie d'énergie

Vous pouvez régler durablement un mode d'économie d'énergie (Energy Save Mode, E.S.M.©) dans la rubrique de programme « Réglages machine » / « Economie d'énergie » :

- « Actif »
  - Peu après la dernière préparation, la Z6 cesse de chauffer. Après environ 5 minutes, le message « Mode d'économie » s'affiche sur le visuel.
  - Avant de préparer une spécialité de café, une spécialité de café au lait ou de l'eau chaude, la machine doit chauffer.

- « Inactif »
  - Toutes les spécialités de café, les spécialités de café au lait ainsi que de l'eau chaude peuvent être préparées sans temps d'attente.

Exemple : voici comment modifier le mode d'économie d'énergie de « Actif » à « Inactif ».

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Economie d'énergie » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Economie d'énergie »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Inactif » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Economie d'énergie »
- ▸ Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Réglage de la dureté de l'eau

Plus l'eau est dure, plus il faut détartrer régulièrement la Z6. C'est pourquoi il est important de régler correctement la dureté de l'eau.

La dureté de l'eau a déjà été réglée lors de la première mise en service. Vous pouvez modifier ce réglage à tout moment.

La dureté de l'eau peut être réglée en continu de 1 °dH à 30 °dH.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Dureté de l'eau » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Dureté de l'eau »
- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Dureté de l'eau »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↥ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Réglages du visuel

Vous pouvez régler la luminosité du visuel (pourcentage) dans la rubrique de programme « Réglages machine » / « Visuel ».

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Visuel » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Visuel »
- Tournez le Rotary Switch pour modifier le réglage.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Visuel »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↥ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Unité de quantité d'eau

Vous pouvez sélectionner l'unité de quantité d'eau dans la rubrique de programme « Réglages machine » / « Unités ».

Exemple : voici comment modifier l'unité de quantité d'eau de « ml » à « oz ».

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Unités » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Unités »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « oz » s'affiche.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Unités »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Rétablissement de la configuration standard

La configuration standard de la machine peut être rétablie dans la rubrique de programme « Réglages machine » / « Configuration standard » : La configuration standard de **tous les réglages client** (sauf « Filtre » et « Dureté de l'eau ») est rétablie. Ensuite, votre Z6 s'éteint.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Configuration standard » s'affiche.

- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Configuration standard » / « Souhaitez-vous réinitialiser la machine ? »
- Appuyez sur la touche « Oui ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  Votre Z6 est éteinte.

Eclairage du réservoir d'eau

Vous pouvez modifier le réglage de l'éclairage du réservoir d'eau dans la rubrique de programme « Réglages machine » / « Eclairage du réservoir d'eau » :

- « Permanent » : le réservoir d'eau est éclairé en permanence.
- « Temporaire » : le réservoir d'eau s'éclaire uniquement pendant une préparation.

Exemple : voici comment modifier le réglage de l'éclairage du réservoir d'eau de « Permanent » à « Temporaire ».
Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Eclairage du réservoir d'eau » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Eclairage du réservoir d'eau »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Temporaire » s'affiche.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Enregistré » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Eclairage du réservoir d'eau »
- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↰ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

Langue

Dans cette rubrique de programme, vous pouvez régler la langue de votre Z6.

Exemple : voici comment modifier la langue de « Français » à « English ».

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « English » s'affiche.
- Appuyez sur la touche « Enregistrer ».
  « Saved » apparaît brièvement sur le visuel.
  « Choose language »
- Appuyez sur la touche « ↰ ».
  « Machine settings »
- Appuyez une nouvelle fois sur la touche « ↰ ».
  « Please select product »

Consultation d'informations

Dans la rubrique de programme « Réglages machine », vous pouvez consulter les informations suivantes :

- « Compteur de préparations » : nombre de spécialités de café, de spécialités de café au lait et de portions d'eau chaude préparées
- « Compteur d'entretien » : nombre de programmes d'entretien effectués (nettoyage, détartrage, etc.)
- « Version » : version du logiciel

Exemple : voici comment consulter le nombre de spécialités de café préparées.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »

- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Réglages machine » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Langue »
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Compteur de préparations » s'affiche.
- Appuyez sur le Rotary Switch pour accéder à la rubrique de programme.
  « Compteur de préparations »

i Tournez le Rotary Switch pour afficher le nombre d'autres spécialités de café.

- Appuyez plusieurs fois sur la touche « ↥ » jusqu'à ce que l'écran d'accueil s'affiche de nouveau.

5 Entretien

Votre Z6 dispose des programmes d’entretien intégrés suivants :

- Rinçage de la machine
- Rinçage du système de lait dans l'écoulement combiné
- Nettoyage du système de lait dans l'écoulement combiné (« Nettoyage du système de lait »)
- Remplacement du filtre (« Remplacer filtre ») (seulement lorsque le filtre est activé)
- Nettoyage de la machine (« Nettoyage »)
- Détartrage de la machine (« Détartrage ») (seulement lorsque le filtre n'est pas activé)

ℹ Effectuez le nettoyage, le détartrage, le rinçage du système de lait ou le remplacement du filtre lorsque la machine vous le demande.

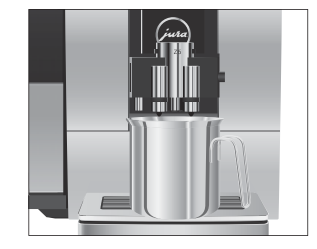
ℹ Pour des raisons d'hygiène, nettoyez **quotidiennement** le système de lait si vous avez préparé du lait.

Rinçage de la machine

Vous pouvez lancer le cycle de rinçage manuellement à tout moment.



Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.



- ▸ Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Statut d'entretien »
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage »
- ▸ Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Rinçage » s'affiche.
- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch pour lancer le cycle de rinçage.
  « Rinçage machine », « Nettoyage du système de lait », de l'eau coule de l'écoulement combiné.
  Le rinçage s'arrête automatiquement. « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel.

Rinçage automatique du système de lait

Le système de lait est rincé **automatiquement** 15 minutes après chaque préparation de lait. Par conséquent, placez toujours un récipient sous l'écoulement combiné après avoir préparé du lait.

« Nettoyage du système de lait » apparaît 15 minutes après avoir préparé du lait, de l'eau coule de l'écoulement combiné. Le rinçage s'arrête automatiquement. Votre Z6 est de nouveau prête à l'emploi.

Nettoyage du système de lait

Pour garantir le bon fonctionnement du système de lait dans l'écoulement combiné, vous devez obligatoirement le nettoyer **quotidiennement** si vous avez préparé du lait.

ATTENTION

L'utilisation de détergents inadéquats peut entraîner une détérioration de la machine et la présence de résidus dans l'eau.

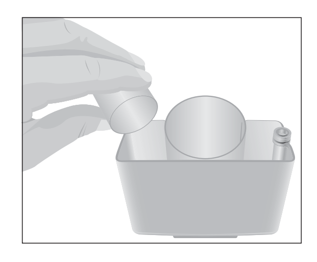
- Utilisez exclusivement les produits d'entretien JURA d'origine.

ℹ Le détergent pour système de lait JURA est disponible chez votre revendeur.

ℹ Pour le nettoyage du système de lait, utilisez le récipient fourni.

Condition : « Nettoyer le système de lait » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage du système de lait »
- Appuyez une nouvelle fois sur le Rotary Switch.
- Appuyez sur la touche « Démarrage ».
- Appuyez une nouvelle fois sur la touche « Démarrage ».
  « Détergent pour système de lait »
- Retirez le tuyau de lait du récipient à lait ou de la brique de lait.
- Versez un bouchon de détergent pour système de lait dans le compartiment extérieur rectangulaire du récipient.
- Placez le récipient sous l'écoulement combiné.





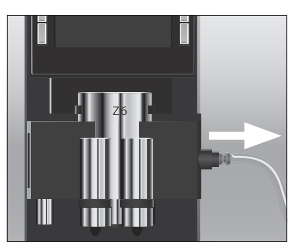
▸ Reliez le tuyau de lait au récipient.

Pour relier correctement le tuyau de lait au récipient, le tuyau de lait doit être équipé d'un raccord.

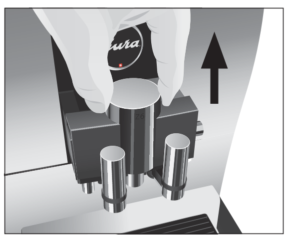
▸ Poussez l'écoulement combiné vers le bas pour maintenir le récipient en place.
▸ Appuyez sur la touche « Suite ».
« Rinçage du système de lait », le nettoyage de l'écoulement combiné et du tuyau commence. De l'eau coule de l'écoulement combiné.
L'opération s'arrête automatiquement. « Nettoyage du système de lait terminé » apparaît brièvement sur le visuel.
Votre Z6 est de nouveau prête à l'emploi.

Démontage et rinçage de l'écoulement combiné

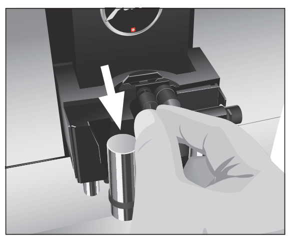
Pour garantir le bon fonctionnement de l'écoulement combiné et pour des raisons d'hygiène, vous devez obligatoirement le démonter et le rincer **quotidiennement** si vous avez préparé du lait.



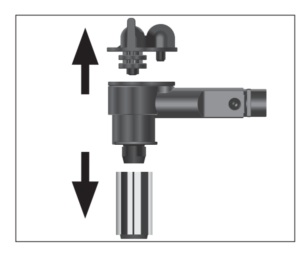
▸ Retirez le tuyau de lait et rincez-le soigneusement sous l'eau courante.



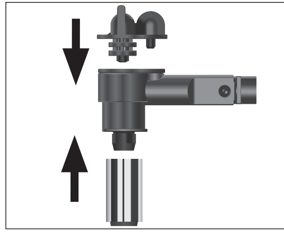
▸ Appuyez sur les dispositifs de déblocage et retirez le couvercle de l'écoulement combiné par le haut.



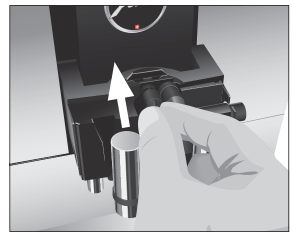
▸ Retirez le système de lait de l'écoulement combiné.



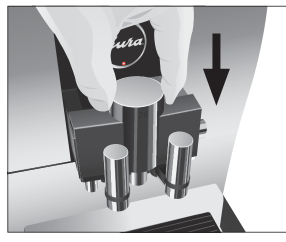
- ‣ Désassemblez le système de lait.
- ‣ Rincez toutes les pièces sous l’eau courante. En présence de résidus de lait très secs, placez d’abord les pièces constitutives dans une solution contenant 250 ml d’eau froide et un bouchon de détergent pour système de lait JURA. Rincez ensuite soigneusement les pièces constitutives.



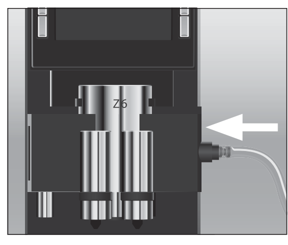
- ‣ Réassemblez le système de lait.



- ‣ Réinsérez les pièces constitutives réassemblées dans l'écoulement combiné et enfoncez-les fermement.



- ‣ Replacez le couvercle de l'écoulement combiné. Assurez-vous que le couvercle de l'écoulement combiné est correctement enclenché.



- ‣ Raccordez le tuyau de lait à l'écoulement combiné.

Mise en place du filtre

Vous n'avez plus besoin de détartrer votre Z6 si vous utilisez la cartouche filtrante CLARIS Smart. Si vous n'avez pas mis la cartouche filtrante en place au cours de la première mise en service, vous pouvez le faire en suivant la procédure ci-dessous.

Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Retirez le réservoir d'eau et videz-le.
- Placez la rallonge fournie au-dessus d'une cartouche filtrante CLARIS Smart.
- Enfoncez la cartouche filtrante avec la rallonge dans le réservoir d'eau.
- Tournez la cartouche filtrante dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle s'enclenche avec un clic bien audible.
- Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche et remettez-le en place.

ℹ La machine détecte automatiquement que vous venez de mettre la cartouche filtrante en place.

« Mode filtre » / « Enregistré »

« Rinçage du filtre », le filtre est rincé. L'eau coule directement dans le bac d'égouttage.

« Videz le bac d'égouttage »

- Videz le bac d'égouttage et remettez-le en place.

« Mode filtre », « Rinçage du filtre terminé »

« Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Votre Z6 est de nouveau prête à l'emploi.

Remplacement du filtre

ℹ Dès que la cartouche filtrante est épuisée (selon la dureté de l'eau réglée), la Z6 demande le remplacement du filtre.

ℹ Les cartouches filtrantes CLARIS Smart sont disponibles chez votre revendeur.

Condition : « Remplacez le filtre » est affiché sur le visuel.

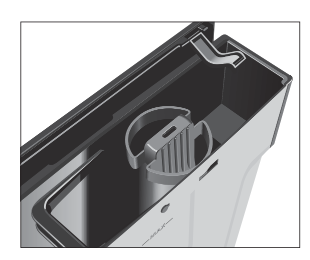
- Appuyez sur le Rotary Switch.

« Remplacer filtre »

- Appuyez une nouvelle fois sur le Rotary Switch.
- Retirez le réservoir d'eau et videz-le.



- Tournez la cartouche filtrante dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-la du réservoir d'eau avec la rallonge.
- Placez la rallonge au-dessus d'une **nouvelle** cartouche filtrante CLARIS Smart.



- Enfoncez la cartouche filtrante avec la rallonge dans le réservoir d'eau.
- Tournez la cartouche filtrante dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle s'enclenche avec un clic bien audible.
- Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche et remettez-le en place.

ℹ La machine détecte automatiquement que vous venez de remplacer la cartouche filtrante.

« Remplacer filtre » / « Enregistré »

« Rinçage du filtre », le rinçage de la cartouche filtrante commence. L'eau coule directement dans le bac d'égouttage.

« Videz le bac d'égouttage »

- Videz le bac d'égouttage et remettez-le en place.

« Remplacer filtre », « Rinçage du filtre terminé »

« Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Votre Z6 est de nouveau prête à l'emploi.

Nettoyage de la machine

Après 180 préparations ou 80 rinçages à l'allumage, la Z6 demande un nettoyage.

ATTENTION

L'utilisation de détergents inadéquats peut entraîner une détérioration de la machine et la présence de résidus dans l'eau.

- Utilisez exclusivement les produits d'entretien JURA d'origine.

ℹ Le programme de nettoyage dure environ 20 minutes.

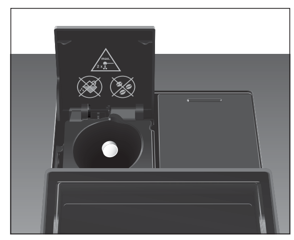
ℹ N'interrompez pas le programme de nettoyage. Cela en compromettrait la qualité.

ℹ Les pastilles de nettoyage JURA sont disponibles chez votre revendeur agréé.

Condition : « Nettoyer appareil » est affiché sur le visuel.

- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage »
- Appuyez une nouvelle fois sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage »
- Appuyez sur la touche « Démarrage ».
- Appuyez une nouvelle fois sur la touche « Démarrage ».
  « Vider récipient marc de café »
- Videz le bac d'égouttage et le récipient à marc de café, puis remettez-les en place.
  « Presser Rotary Switch »





- Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage machine », de l'eau coule de l'écoulement combiné.
  L'opération s'interrompt, « Insérez une pastille détergente ».
- Ouvrez le couvercle de l'entonnoir de remplissage pour café moulu.
- Ajoutez une pastille de nettoyage JURA dans l'entonnoir de remplissage.
- Fermez le couvercle de l'entonnoir de remplissage.
  « Presser Rotary Switch »
- Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Nettoyage machine », de l'eau coule plusieurs fois de l'écoulement combiné.
  L'opération s'arrête automatiquement.
  « Vider récipient marc de café »
- Videz le bac d'égouttage et le récipient à marc de café, puis remettez-les en place.
  « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Le nettoyage est terminé.

Détartrage de la machine

La Z6 s'entartre au fil de son utilisation et demande automatiquement un détartrage. Le degré d'entartrage dépend de la dureté de votre eau.

ℹ Si vous utilisez une cartouche filtrante CLARIS Smart, aucune demande de détartrage n'apparaît.

⚠ ATTENTION

Le détartrant peut provoquer des irritations en cas de contact avec la peau et les yeux.

- ▸ Evitez le contact direct avec la peau et les yeux.
- ▸ Rincez le détartrant à l'eau claire. En cas de contact avec les yeux, consultez un médecin.

ATTENTION

L'utilisation de détartrants inadéquats peut entraîner une détérioration de la machine et la présence de résidus dans l'eau.

- ▸ Utilisez exclusivement les produits d'entretien JURA d'origine.

ATTENTION

L'interruption du programme de détartrage peut entraîner une détérioration de la machine.

- ▸ Effectuez le détartrage jusqu'à la fin du programme.

ATTENTION

Le contact avec le détartrant peut entraîner une détérioration des surfaces fragiles (marbre par exemple).

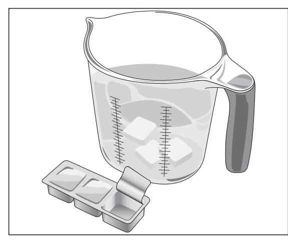
- ▸ Eliminez immédiatement les projections.

ℹ Le programme de détartrage dure environ 45 minutes.

ℹ Les tablettes de détartrage JURA sont disponibles chez votre revendeur agréé.

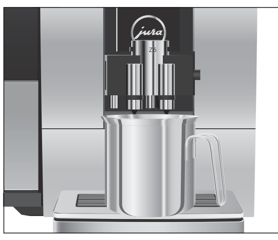
Condition : « Detartrer appareil » est affiché sur le visuel.

- ▸ Appuyez sur le Rotary Switch.
  « Détartrage »
- ▸ Appuyez une nouvelle fois sur le Rotary Switch.
  « Détartrage »
- ▸ Appuyez sur la touche « Démarrage ».
- ▸ Appuyez une nouvelle fois sur la touche « Démarrage ».
  « Videz le bac d'égouttage »
- ▸ Videz le bac d'égouttage et le récipient à marc de café, puis remettez-les en place.
  « Détartrant dans réservoir d'eau »



- Retirez le réservoir d’eau et videz-le.
- Dissolvez entièrement le contenu d’un blister (3 tablettes de détartrage JURA) dans un récipient contenant 600 ml d’eau tiède. Cela peut prendre quelques minutes.
- Remplissez le réservoir d’eau vide avec la solution obtenue et remettez-le en place.

  « Presser Rotary Switch »



- Placez un récipient sous l’écoulement d’eau chaude.
- Appuyez sur le Rotary Switch.

  « Détartrage machine », de l'eau coule plusieurs fois de l'écoulement d'eau chaude.

  L'opération s'interrompt, « Videz le bac d'égouttage ».
- Videz le bac d'égouttage et le récipient à marc de café, puis remettez-les en place.

  « Remplissez le réservoir d'eau »
- Videz le récipient et placez-le sous l'écoulement d'eau chaude et l'écoulement combiné.
- Retirez le réservoir d'eau et rincez-le soigneusement.
- Remplissez le réservoir d’eau avec de l’eau fraîche et remettez-le en place.

  « Presser Rotary Switch »
- Appuyez sur le Rotary Switch.

  « Détartrage machine », le cycle de détartrage se poursuit, de l'eau coule de l'écoulement combiné et de l'écoulement d'eau chaude.

  « Videz le bac d'égouttage »
- Videz le bac d'égouttage et le récipient à marc de café, puis remettez-les en place.

  « Choisissez votre produit » apparaît sur le visuel. Le détartrage est terminé.

i En cas d’interruption imprévue du programme de détartrage, rincez soigneusement le réservoir d’eau.

Détartrage du réservoir d’eau

Le réservoir d'eau peut s'entartrer. Pour garantir le bon fonctionnement de votre machine, vous devez détartrer le réservoir d'eau à intervalle régulier.

- Retirez le réservoir d'eau.
- Si vous utilisez une cartouche filtrante CLARIS Smart, retirez-la.
- Dissolvez 3 tablettes de détartrage JURA dans le réservoir d’eau complètement rempli.
- Laissez reposer le réservoir d’eau avec la solution de détartrage pendant plusieurs heures (par exemple pendant la nuit).
- Videz le réservoir d’eau et rincez-le soigneusement.
- Si vous utilisez une cartouche filtrante CLARIS Smart, remettez-la en place.
- Remplissez le réservoir d’eau avec de l’eau fraîche et remettez-le en place.

Nettoyage du récipient à grains

Les grains de café peuvent présenter une légère couche graisseuse qui se dépose sur les parois du récipient à grains. Ces résidus peuvent altérer la qualité du café préparé. C'est pourquoi nous vous recommandons de nettoyer le récipient à grains de temps en temps.

Condition : « Remplissez le réservoir à grains » est affiché sur le visuel.

- Eteignez la machine à l’aide de la touche Marche/Arrêt ⏻.
- Retirez le couvercle protecteur d’arôme.
- Nettoyez le récipient à grains à l'aide d'un chiffon sec et doux.
- Remplissez le récipient à grains de grains de café et fermez le couvercle protecteur d'arôme.

6 Messages sur le visuel

Message	Cause/Conséquence	Mesure
« Remplissez le réservoir d'eau »	Le réservoir d'eau est vide. Aucune préparation n'est possible.	▸ Remplissez le réservoir d'eau (voir Chapitre 1 « Préparation et mise en service – Remplissage du réservoir d'eau »).
« Vider récipient marc de café »	Le récipient à marc de café est plein. Aucune préparation n'est possible.	▸ Videz le récipient à marc de café et le bac d'égouttage (voir Chapitre 3 « Fonctionnement quotidien – Entretien quotidien »).
« Le bac d'égouttage est absent »	Le bac d'égouttage n'est pas correctement installé ou est absent. Aucune préparation n'est possible.	▸ Mettez le bac d'égouttage en place.
« Remplissez le réservoir à grains »	Le récipient à grains est vide. Vous ne pouvez pas préparer de spécialités de café ; la préparation d'eau chaude ou de lait est possible.	▸ Remplissez le récipient à grains (voir Chapitre 1 « Préparation et mise en service – Remplissage du récipient à grains »).
« Nettoyer le système de lait »	La Z6 demande un nettoyage du système de lait.	▸ Effectuez le nettoyage du système de lait (voir Chapitre 5 « Entretien – Nettoyage du système de lait »).
« Remplacez le filtre »	La cartouche filtrante a perdu son efficacité. La Z6 demande un remplacement du filtre.	▸ Remplacez la cartouche filtrante CLARIS Smart (voir Chapitre 5 « Entretien – Remplacement du filtre »).
« Nettoyer appareil »	La Z6 demande un nettoyage.	▸ Effectuez le nettoyage (voir Chapitre 5 « Entretien – Nettoyage de la machine »).
« Detartrer appareil »	La Z6 demande un détartrage.	▸ Effectuez un détartrage (voir Chapitre 5 « Entretien – Détartrage de la machine »).
« Pas assez de café moulu »	Vous n'avez pas versé suffisamment de café moulu, la Z6 interrompt l'opération.	▸ Lors de la préparation suivante, versez plus de café moulu (voir Chapitre 2 « Préparation – Café moulu »).
« L'écoulement est absent »	Le couvercle de l'écoulement combiné n'est pas en place.	▸ Replacez correctement le couvercle de l'écoulement combiné.

Message	Cause/Conséquence	Mesure
« Machine trop chaude »	Le système est trop chaud pour démarrer un programme d'entretien.	▸ Attendez quelques minutes que le système refroidisse ou préparez une spécialité de café ou de l'eau chaude.

7 Dépannage

Problème	Cause/Conséquence	Mesure
Trop peu de mousse est produite lors du moussage du lait ou l'écoulement combiné provoque des éclabousures de lait.	L'écoulement combiné est encrassé.	▸ Assurez-vous que le couvercle de l'écoulement combiné est correctement placé. ▸ Nettoyez le système de lait dans l'écoulement combiné (voir Chapitre 5 « Entretien – Nettoyage du système de lait »). ▸ Démontez et rincez l'écoulement combiné (voir Chapitre 5 « Entretien – Démontage et rinçage de l'écoulement combiné »).
	La température réglée pour le lait et la mousse de lait est trop élevée.	▸ Réglez une température plus basse pour le lait et la mousse de lait (voir Chapitre 4 « Réglages durables en mode de programmation – Réglage de la température du lait et de la mousse de lait »).
Le café coule goutte à goutte lors de la préparation de café.	Le café ou le café moulu est moulu trop fin et bouche le système. La dureté de l'eau n'a peut-être pas été réglée correctement.	▸ Réglez le broyeur sur une mouture plus grossière ou utilisez un café moulu plus grossier (voir Chapitre 2 « Préparation – Réglage du broyeur »). ▸ Effectuez un détartrage (voir Chapitre 5 « Entretien – Détartrage de la machine »).
« Remplissez le réservoir d'eau » ne s'affiche pas alors que le réservoir d'eau est vide.	Le réservoir d'eau est fortement entartré.	▸ Détartrez le réservoir d'eau (voir Chapitre 5 « Entretien – Détartrage du réservoir d'eau »).
Le broyeur est très bruyant.	Il y a des corps étrangers dans le broyeur.	▸ Contactez le service clients de votre pays (voir Chapitre 11 « Contacts JURA / Mentions légales »).

Problème	Cause/Conséquence	Mesure
« Error 2 » ou « Error 5 » s'affiche.	Si la machine a été exposée au froid pendant une longue période, le dispositif de chauffage peut être bloqué pour des raisons de sécurité.	▸ Réchauffez la machine à température ambiante.
D'autres messages de type « Error » s'affichent.	–	▸ Eteignez la Z6 à l'aide de la touche Marche/Arrêt. Contactez le service clients de votre pays (voir Chapitre 11 « Contacts JURA / Mentions légales »).

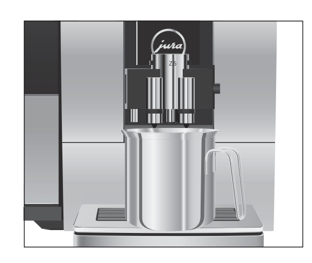
ℹ Si vous n'avez pas réussi à résoudre vos problèmes, contactez le service clients de votre pays (voir Chapitre 11 « Contacts JURA / Mentions légales »).

8 Transport et élimination écologique

Transport / Vidange du système

Conservez l'emballage de la Z6. Il vous servira à protéger votre machine en cas de transport.

Pour protéger la Z6 du gel pendant le transport, le système doit être vidangé.



Condition : « Choisissez votre produit » est affiché sur le visuel.

- Retirez le tuyau de lait de l'écoulement combiné.
- Placez un récipient sous l'écoulement combiné.
- Appuyez sur la touche « Portion de mousse de lait ».
  « Portion de mousse de lait », de la vapeur chaude s'échappe de l'écoulement combiné.
- Retirez le réservoir d'eau et videz-le.
- Tournez le Rotary Switch jusqu'à ce que « Quantité de mousse de lait » / « 60 s » s'affiche.
  De la vapeur s'échappe de l'écoulement combiné jusqu'à ce que le système soit vide.
  « Remplissez le réservoir d'eau »
- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt ⏻.
  Votre Z6 est éteinte.

Elimination

Eliminez les anciennes machines dans le respect de l'environnement.



Les anciennes machines contiennent des matériaux recyclables de valeur qui doivent être récupérés. C'est pourquoi il convient de les éliminer par le biais d'un système de collecte adapté.

9 Caractéristiques techniques

Tension	220–240 V ~, 50 Hz
Puissance	1 450 W
Marque de conformité	CE
Consommation d’énergie « Economie d'énergie » / « Actif »	6 Wh environ
Consommation d’énergie « Economie d'énergie » / « Inactif »	16 Wh environ
Pression de la pompe	statique, maximum 15 bar
Contenance du réservoir d’eau	2,4 l
Contenance du récipient à grains	280 g
Contenance du récipient à marc de café	maximum 20 portions
Longueur du câble	1,1 m environ
Poids	11,5 kg environ
Dimensions (l × h × p)	32 × 37,5 × 45 cm

Remarque à l'attention du contrôleur (contre-vérification selon DIN VDE 0701-0702) : le point de masse central se trouve à l'arrière de la machine, sous le couvercle de service.

10 Index

R

S

T

U

V

11 Contacts JURA / Mentions légales

JURA Elektroapparate AG
Kaffeeweltstrasse 10
CH-4626 Niederbuchsiten
Tél. +41 (0)62 38 98 233

@ Vous trouverez d'autres coordonnées de contact pour votre pays sur la page **www.jura.com.**

Directives Cette machine est conforme aux directives suivantes :

- 2006/95/CE – directive basse tension
- 2004/108/CE – compatibilité électromagnétique
- 2009/125/CE – directive sur les produits consommateurs d'énergie
- 2011/65/UE – directive RoHS

Modifications techniques Sous réserve de modifications techniques. Les illustrations utilisées dans ce mode d'emploi sont stylisées et ne montrent pas les couleurs originales de la machine. Votre Z6 peut différer par certains détails.

Vos réactions Votre avis compte pour nous ! Utilisez les options de contact disponibles sur www.jura.com.